

Documentation de la classe La TeX du North-Western European Journal of Mathematics destinée aux auteurs

Version 0.98a en date du 1er janvier 2017

Denis Bitouzé 1

Table des matières

Tabl	e des m	atières
1	Introd	uction
2	Config	guration de l'article
	2.1	Langue de l'article
	2.2	Autres configurations
3	Prépar	ration du « titre » de l'article
	3.1	Titre, sous-titre
	3.2	Auteur(s)
	3.3	Résumé
	3.4	Mots clés
	3.5	Mathematical Subject Classification (MSC)
4	Produ	ction du titre de l'article
5	Remer	ciements
6	Bibliog	graphie
7		andes propres aux mathématiques
	7.1	Constantes universelles et fonctions courantes
	7.2	Ensembles
	7.3	Ensembles courants
	7.4	Ensembles définis
	7.5	Fonctions trigonométriques circulaires et hyperboliques 16
	7.6	Paires de délimiteurs
	7.7	Opérateurs
	7.8	Divers
	7.9	Environnements de type « théorème »

^{1.} Université du Littoral Côte d'Opale, Laboratoire de mathématiques pures et appliquées (denis.bitouze@lmpa.univ-littoral.fr)

	7.10	Listes d'hypothèses ou d'assertions	6
8	Comm	andes généralistes	7
9	Sélecti	on d'outils fournis par des packages tiers	9
	9.1		9
	9.2	« Équations » (non-)numérotées	0
	9.3	Acronymes	1
	9.4	Guillemets, citations	3
	9.5	Adresses Web (URL)	4
	9.6	Listes en ligne	4
A	Canev	as de fichier source typique	6
В	Packag	ges chargés (ou pas) par la classe	7
	B.1	Packages chargés par la classe	7
	B.2	Packages non chargés par la classe	8
C	Incom	patibilités	9
D	Notati	ons, syntaxe, terminologie et codes couleurs 3	9
	D.1	Commandes, environnements, clés, valeurs	9
	D.2	Arguments génériques	9
	D.3	Liens hypertextes 4	0
	D.4	Éléments « obligatoires » 4	0
	D.5	Codes sources	0
	D.6	Espaces dans les codes sources	1
	D.7	Options	1
Réfé	rences	4	2
Inde	v	$\it \Delta$	2

1 Introduction

Remarque 1.1 - Documentation: travail en cours

La présente documentation est un travail en cours. Nous prions les lecteurs qui ont des remarques à formuler ou qui trouveront des erreurs de bien vouloir nous les signaler à l'adresse courriel figurant en page de titre.

La classe LATEX nwejmart est destinée aux auteurs souhaitant publier un article dans le North-Western European Journal of Mathematics (NWEJM). Cette classe a pour but :

 de reproduire fidèlement la maquette de la NWEJM, permettant ainsi aux auteurs de pouvoir travailler la mise en page de leur document dans des conditions réelles;

2. Configuration de l'article

 de fournir un certain nombre d'outils (commandes et environnements) destinés à faciliter la rédaction de documents, notamment ceux contenant des formules de mathématiques.

Avertissement 1.1 – Codage d'entrée UTF-8 obligatoire

La classe nwejmart du NWEJM repose de façon cruciale sur un codage d'entrée en UTF-8 :

- elle charge le package inputenc ^a avec l'option utf8;
- elle suppose que les fichiers sources .tex sont effectivement codés en UTF-8 : on veillera donc à ce que l'éditeur utilisé soit réglé sur ce codage d'entrée.

Avertissement 1.2 – Format et compilation pdfIATEX

La composition des numéros du *North-Western European Journal of Mathematics* met en œuvre :

- le format LATEX ^a. On évitera donc les commandes des autres formats tels que plain TEX;
- le compilateur privilégié est pdfL^aT_EX. En particulier, le compilateur L^aT_EX n'étant *a priori* pas utilisé, nous préférons :
 - 1. comme formats d'images : pg, png et pdf b ;
 - éviter l'usage de code PostScript, notamment via PSTricks et, comme outil de dessin, privilégions par exemple le package TikZ.

2 Configuration de l'article

2.1 Langue de l'article

Le NWEJM accepte des articles dans chacune des quatre langues

— anglais;

a. Il convient donc de *ne pas* charger ce package : on se reportera à la annexe A page 36 pour un canevas de fichier source destiné à la мwејм et notamment pour un préambule typique.

a. Sous sa version \LaTeX $2_{\mathcal{E}}$, la plus courante de nos jours.

b. Le format recommandé est PDF car il est vectoriel si bien que la qualité des images n'est pas dégradée en cas de redimensionnement.

- français;
- allemand:
- néerlandais:

et la classe nwejmart permet de spécifier la langue choisie ² au moyen des options de classe suivantes.

english

(pas de valeur, option par défaut)

Cette option définit l'anglais comme langue de l'article.

french

Cette option définit le français comme langue de l'article.

german

Cette option définit l'allemand comme langue de l'article. Elle a pour alias ngerman.

Remarque 2.1 – Option de babel sous-jacente à l'option german

L'option de langue german de la classe nwejmart appelle en sous-main l'option ngerman du package babel.

dutch

Cette option définit le néerlandais comme langue de l'article.

Remarque 2.2 – Langue par défaut de l'article

Si aucune de ces options n'est spécifiée, la langue de l'article est par défaut l'anglais.

2.2 Autres configurations

\articlesetup{\langle options \rangle}

Cette commande permet de configurer les ⟨options⟩ de l'article en cours sous la forme clés/valeurs. La seule clé fournie pour l'instant est gradient → p. 20 (mais ceci peut être amené à changer).

^{2.} La gestion des langues est assurée en sous-main par le package babel.

3. Préparation du « titre » de l'article

Avertissement 2.1 - Commande \articlesetup: pas en préambule!

La commande \articlesetup doit être utilisée exclusivement dans le corps du document (de préférence juste après \begin{document}) sans quoi la configuration choisie, certes prise en compte dans l'article isolé, risque de ne pas l'être dans le volume complet!

3 Préparation du « titre » de l'article

Cette section liste les commandes, options et environnement permettant de *préparer* le « titre » de l'article ainsi que son éventuelle partie finale.

3.1 Titre, sous-titre

```
\title[\langle titre\ court \rangle] {\langle titre \rangle} (\stackrel{\frown}{\square} \stackrel{\frown}{\square} \stackrel{\frown}{\square} \stackrel{\frown}{\square}
```

Cette commande définit le (titre) de l'article qui apparaît :

- en début d'article;
- en titre courant ³ sur les pages paires;
- comme métadonnée « Titre » du fichier PDF correspondant;
- dans la table des matières du volume où sera publié l'article.

Cette commande définit l'éventuel (sous-titre) de l'article. Celui-ci est automatiquement ajouté au titre.

Les commandes \title et \subtitle admettent un argument optionnel permettant de spécifier un \(\langle (sous-)titre court \rangle\) de l'article qui figure alors à la place du (sous-)titre « normal » en titre courant et dans la table des matières.

\title[Le Traité du calcul des probabilités]{Le Traité du calcul des
 probabilités et de ses applications}
\subtitle[Étendue et limites d'un projet borélien]{Étendue et limites
 d'un projet borélien de grande envergure (1921-1939)}

^{3.} En entête.

Remarque 3.1 – Affichage des titre et sous-titre

Pour que les titre et sous-titre soient affichés, il est nécessaire de recourir à la commande habituelle \maketitle^p.8.

3.2 Auteur(s)

Un auteur d'article est spécifié au moyen de la commande \author suivante. En cas d'auteurs multiples, il suffit de (et il faut) recourir à plusieurs occurrences de cette commande.

```
\operatorname{(notions)} \{\langle \operatorname{Nom} \rangle, \langle \operatorname{Pr\'{e}nom} \rangle\}
```

Cette commande, facultative, définit un auteur d'article.

Avertissement 3.1 – Format des prénom et nom de l'auteur

On veillera à ce que :

1. la saisie des prénom et nom de l'auteur soit conforme à la syntaxe (identique à celle de BibTeX et biblatex) :

```
\langle \mathit{Nom} \rangle, \Box \langle \mathit{Pr\'enom} \rangle
```

- les éventuels caractères diacritiques (accents, etc.) figurent dans les (Prénom) et (Nom);
- 3. le $\langle Nom \rangle$ ne soit pas saisi en capitales (sauf pour la ou les majuscules) ^a.
- a. Dans les articles en français, ce nom sera automatiquement composé en petites capitales.

La commande \author admet un argument optionnel permettant de spécifier la ou les affiliations de l'auteur au moyen d'une des clés affiliation et affiliationtagged → p. 7 suivantes.

affiliation= $[\langle tag \rangle]$ { $\langle affiliation \rangle$ (pas de valeur par défaut, initialement vide) Cette clé permet de définir une (unique) $\langle affiliation \rangle$. Pour un auteur ayant plusieurs affiliations, cette clé est utilisée autant de fois que nécessaire. En outre, chaque affiliation peut recevoir un $\langle tag \rangle$ en vue d'être réutilisée pour un autre auteur.

3. Préparation du « titre » de l'article

affiliationtagged= $\{\langle tag \rangle\}$ (pas de valeur par défaut, initialement vide) Cette clé permet de spécifier une (unique) affiliation déjà définie et taguée pour un auteur précédent.

```
\author[
   affiliation={Laboratoire \textsc{sphere}, Université Paris Diderot}
   ]{Bustamante, Martha-Cecilia}
\author[
   affiliation=[aff2]{\textsc{lpma}, Université Pierre et Marie Curie},
   affiliation={\textsc{ghdso}, Université Paris-Sud}]{Cléry, Matthias}
\author[
   affiliationtagged={aff2}
]{Mazliak, Laurent}
```

Avertissement 3.2 – Paires d'accolades (relativement) obligatoires

Au cas (probable) où une valeur (affiliation) contienne une ou plusieurs virgules, la paire d'accolades l'entourant est obligatoire.

Avertissement 3.3 – Affichage des prénoms et noms du ou des auteurs

Pour que les prénoms et noms du ou des auteurs soient affichés, il est nécessaire :

- de recourir à la commande habituelle \maketitle^{→p.8};
- 2. de procéder à une suite de compilations ^a :
 - (a) pdfIAT_EX;
 - (b) biber;
 - (c) pdfLATEX.

a. Pour automatiser ces compilations, on pourra recourir au « compilateur » latexmk, fourni par toute distribution TeX moderne, en s'aidant du fichier de configuration latexmkrc joint à la présente classe.

3.3 Résumé

```
 \begin{array}{c} \texttt{\begin{abstract}} \\ \texttt{\end{abstract}} \\ \texttt{\end{abstract}} \end{array}
```

Cet environnement est destiné à recevoir le (résumé) de l'article.

3.4 Mots clés

```
\keywords[⟨variante des mots clés⟩]{⟨mots clés⟩} (△→p.40
```

Cette commande permet de spécifier les (mots clés) de l'article sous la forme d'une liste séparée par des virgules.

La propriété « pdfkeywords » du fichier PDF produit contient automatiquement les (mots clés) spécifiés. Dans le cas où ceux-ci contiennent des caractères non admis en propriétés des fichiers PDF (notamment des mathématiques), on spécifiera en argument optionnel une (variante des mots clés) ne contenant que des caractères autorisés.

```
\keywords[N\string_p-space]{\$\mathcal{N}_p\$-space}
```

3.5 Mathematical Subject Classification (MSC)

```
\mbox{\sc }\{\mbox{\sc MSC}\}\
```

Cette commande permet de spécifier le (ou les) (MSC) de l'article sous la forme d'une liste séparée par des virgules.

4 Production du titre de l'article

Le titre proprement dit de l'article, regroupant tous les éléments saisis à la section 3 page 5, est produit par la commande standard \maketitle.

```
\maketitle ( \stackrel{\frown}{\square} ^{p.40} )
```

Cette commande produit l'affichage du « titre » de l'article, c'est-à-dire :

— son titre et son éventuel sous-titre (commandes $\mathsf{title}^{\to p.5}$ et $\mathsf{subtitle}^{\to p.5}$);

5. Remerciements

- son ou ses auteurs, sous la forme de leurs noms et prénoms (commande(s) \author → p. 6) et, en note de bas de page, leurs affiliations respectives;
- son éventuel résumé (environnement abstract);
- son ou ses mots clés (commande \keywords^{→p.8});
- son ou ses MSC (commande $\mbox{MSC}^{\rightarrow p.8}$).

```
\title[Le Traité du calcul des probabilités]{Le Traité du calcul des
 probabilités et de ses applications}
\subtitle[Étendue et limites d'un projet borélien]{Étendue et limites
 d'un projet borélien de grande envergure (1921-1939)}
\author[
  affiliation={Laboratoire \textsc{sphere}, Université Paris Diderot}
  ]{Bustamante, Martha-Cecilia}
\author[
  affiliation=[aff2]{\textsc{lpma}, Université Pierre et Marie Curie},
  affiliation={\textsc{ghdso}, Université Paris-Sud}]{Cléry, Matthias}
\author[
  affiliationtagged={aff2}
]{Mazliak, Laurent}
\begin{abstract}
 Cet article est consacré à l'étude détaillée du vaste projet [...]
\end{abstract}
\keywords{Probabilités, statistiques, balistique, assurance, jeux,
 Émile Borel, Institut Henri Poincaré}
\mbox{msc}\{01A60, 01A74, 60-03, 60A05, 62-03\}
\maketitle
```

5 Remerciements

```
\acknowledgements{\(\langle\)remerciements\\\}
```

Cette commande, facultative, permet de spécifier des (remerciements) pour un article.

\acknowledgments{%

The first author's research was supported by the Hungarian National Science Foundation Grants K81658 and K104183. Research conducted while the second author enjoyed the hospitality of the Alfréd Rényi Institute of Mathematics, and benefited from the \textsc{otka} grant K109789.%

Remarque 5.1 – Affichage des remerciements sur les auteurs

Pour que les remerciements soient affichés, il est nécessaire de recourir à la commande \printbibliography \rightarrow p. 11 destinée à être utilisée en fin d'article.

6 Bibliographie

Pour composer les bibliographies, la classe nwejmart recourt aux outils modernes que sont le package biblatex et le moteur biber dont l'usage peut être brièvement résumé comme suit ⁴.

- Construire, dans un ⟨fichier bibliographique⟩⁵, une base bibliographique.
 Nous conseillons pour ce faire de recourir à un logiciel dédié, par exemple JabRef à configurer en se rendant dans le menu Options → Preferences et, dans l'onglet :
 - Général ⁶, en choisissant UTF8 dans la liste déroulante Default encoding;
 - Advanced, en cochant l'option BibLaTeX mode;

On n'oubliera pas de donner à chaque référence bibliographique une (clé) permettant de l'identifier de façon unique dans la base bibliographique ⁷.

- 2. Dans le fichier source .tex:
 - (a) En préambule, utiliser la commande \addbibresource pour indiquer le \\(fichier bibliographique \) à considérer :

^{4.} Pour plus de détails, cf. par exemple Bitouzé, 2016a, Conférence LATEX nº 6, en français.

^{5.} De tels fichiers sont d'extension .bib.

^{6.} On pourra en profiter pour changer la langue de l'interface dans la liste déroulante Language.

^{7.} Sous JabRef, on pourra se faire aider pour cela par l'icône en forme de « baguette magique » ou de clé.

```
\verb| addbibresource{| (fichier bibliographique|).bib|}|
```

(b) Dans le corps du document, utiliser la commande \autocite 8 9 ou, éventuellement, \textcite 10 du package biblatex pour citer les références bibliographiques (pourvue d'une \clin lé):

```
\label{eq:autocite} $$\operatorname{cl}(cl)$ $$ \operatorname{cont}(cl)$ $$ \operatorname{cont}(cl)$ $$
```

- (c) À la fin du document, faire figurer la liste des références bibliographiques au moyen de la commande \printbibliography.
- 3. Procéder à une suite de compilations pdflaTeX, biber et pdflaTeX 11.

\printbibliography

Cette commande produit la liste des références bibliographiques saisies selon la syntaxe du package biblatex. Elle a été redéfinie de sorte à automatiquement afficher, avant la liste des références, les éventuels remerciements (commande \acknowledgements \dot p. 9).

Par exemple, si le fichier .bib contient :

```
@Book{
                 har.
                = {Hartshorne, Robin},
  author
               = {Algebraic geometry},
 title
               = {Graduate Texts in Mathematics, No. 52},
 note
               = {Springer-Verlag},
 publisher
                = {New York},
 address
                = {1977}
 date
}
@Book{
                 laz1,
 author
                = {Lazarsfeld, Robert},
 title
                = {Positivity in algebraic geometry. {I}},
 volume
                = {Classical setting: line bundles and linear series},
 note
```

^{8.} De préférence à la commande \cite.

^{9.} La référence est alors détaillée en note de bas de page.

^{10.} La référence est alors affichée au fil du texte, mais avec moins de détails.

^{11.} Pour automatiser ces compilations, on pourra recourir au « compilateur » latexmk, fourni par toute distribution TEX moderne, en s'aidant du fichier de configuration latexmkrc joint à la présente classe.

alors, le source .tex suivant :

```
The first assertion is a direct consequence of the Riemann-Roch formula for threefolds\autocite[See e.g.][437]{har} and Kawamata-Viehweg vanishing\autocite[theorem~4.3.1]{laz1}. For the second assertion, see \textcite[theorem~(0.4)]{shin}.

%
\printbibliography
```

donne le texte figurant dans l'encadré intitulé « Exemple de bibliographie » page ci-contre.

7 Commandes propres aux mathématiques

La classe nwejmart:

- charge les packages :
 - kpfonts qui fournit tous les symboles standard, y compris ceux du package amssymb, mais en propose également de nombreux autres;
 - mathtools qui lui-même charge amsmath (mais en l'étendant et en corrigeant certains de ses défauts), si bien que toutes les commandes de ces deux packages sont disponibles;
 - mathrsfs qui fournit de jolies lettres calligraphiques (via la commande \mathscr);

7. Commandes propres aux mathématiques

Exemple de bibliographie

The first assertion is a direct consequence of the Riemann-Roch formula for three-folds a and Kawamata-Viehweg vanishing b . For the second assertion, see Shin (1989, theorem (0.4)).

References

Hartshorne, R. (1977). *Algebraic geometry*. Graduate Texts in Mathematics, No. 52. New York: Springer-Verlag (cf. p. 13).

LAZARSFELD, R. (2004). *Positivity in algebraic geometry. I.* **48**. Classical setting : line bundles and linear series. Berlin : Springer-Verlag (cf. p. 13).

SHIN, K.-H. (1989). « 3-dimensional Fano varieties with canonical singularities ». *Tokyo J. Math.* **12** (2), p. 375–385 (cf. p. 13).

- a. See e.g. Hartshorne, 1977, Algebraic geometry, p. 437.
- b. Lazarsfeld, 2004, Positivity in algebraic geometry. I, theorem 4.3.1.
- redéfinit certaines commandes et en fournit quelques nouvelles, listées cidessous;
- fournit (en s'appuyant sur les packages amsthm et thmtools) des environnements de type « théorème » classiques, listés ci-dessous.

7.1 Constantes universelles et fonctions courantes

\I

Cette commande affiche l'unité imaginaire : « i ».

$\[\langle argument \rangle]\]$

Selon que son argument optionnel est utilisé ou pas, cette commande affiche :

- la fonction exponentielle appliquée à l'(argument);
- le nombre d'Euler « e ».

```
\begin{align} \E[\I\pi]+1 & = 0 \\ \E & = \sum_{n \neq 0} \frac{1}{n!} \end{align}

e^{i\pi} + 1 = 0
e = \sum_{n \geq 0} \frac{1}{n!}
```

Remarque 7.1 – Syntaxes équivalentes pour la fonction exponentielle

Il y a équivalence entre les commandes :

- \E[(argument)] qui est fournie par la classe;
- $\E^{{argument}}$ qui est plus habituelle.

$\log(*)$

Cette commande affiche, sous sa forme :

```
non étoilée : « ln » ;
étoilée : « log ».
```

\lg(*)

Cette commande affiche, sous sa forme :

```
non étoilée : « ln » ;
étoilée : « lg ».
```

7.2 Ensembles

7.3 Ensembles courants

\bbN

Cette commande affiche l'ensemble des nombres entiers positifs : « $\mathbb N$ ».

\bbZ

Cette commande affiche l'ensemble des nombres entiers relatifs : « \mathbb{Z} ».

7. Commandes propres aux mathématiques

\bbD

Cette commande affiche l'ensemble des nombres décimaux : « D ».

\bbQ

Cette commande affiche l'ensemble des nombres rationnels : « Q ».

\bbR

Cette commande affiche l'ensemble des nombres réels : « \mathbb{R} ».

\bbC

Cette commande affiche l'ensemble des nombres complexes : « $\mathbb C$ ».

\bbK

Cette commande peut être utilisée pour dénoter un corps quelconque. Elle affiche « \mathbb{K} ».

7.4 Ensembles définis

$\st {\langle définition \rangle} [\langle caractérisation \rangle]$

Cette commande affiche l'ensemble défini par $\langle définition \rangle$, avec une éventuelle $\langle caractérisation \rangle^{12}$.

```
\label{eq:local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_local_
```

^{12.} Partie suivant « tels que ».

7.5 Fonctions trigonométriques circulaires et hyperboliques, directes et réciproques

Remarque 7.2 – Commandes propres au français

Les commandes de cette section ne sont définies (ou redéfinies) que pour les articles en français.

\cot

Cette commande affiche la cotangente : « cotan ». Elle a pour alias \cotan.

\arccos

Cette commande affiche (la détermination principale de) l'arc cosinus : « Arccos ».

\arcsin

Cette commande affiche (la détermination principale de) l'arc sinus : « Arcsin ».

\arctan

Cette commande affiche (la détermination principale de) l'arc tangente : « Arctan ».

\cosh

Cette commande affiche le cosinus hyperbolique : « ch ». Elle a pour alias \ch.

\sinh

Cette commande affiche le sinus hyperbolique : « sh ». Elle a pour alias \sh.

\tanh

Cette commande affiche la tangente hyperbolique : « th ».

Remarque 7.3 – Pas de commande \th pour la tangente hyperbolique

La commande \th est déjà définie dans LATEX et ne peut donc pas être utilisée pour la tangente hyperbolique.

\arccosh

Cette commande affiche l'argument cosinus hyperbolique : « Argch ». Elle a pour alias **\Argch**.

\arcsinh

Cette commande affiche l'argument sinus hyperbolique : « Argsh ». Elle a pour alias **\Argsh**.

7. Commandes propres aux mathématiques

Commandes	Exemple
\norm	-
\lnorm	$\ \cdot\ _1$
\11norm	$\ \cdot\ _2$
\lpnorm	$\ \cdot\ _p$
\supnorm	$\ \cdot\ _{\infty}$
\abs	-
\prt	(\cdot)
\brk	$[\cdot]$
\brc	$\{\cdot\}$
\leqgeq	$\langle \cdot \rangle$
\lrangle	$\langle \cdot \rangle$

Table 1 – Commandes facilitant la saisie de paires de délimiteurs courants

\arctanh

Cette commande affiche l'argument tangente hyperbolique : « Argth ». Elle a pour alias **\Argth**.

7.6 Paires de délimiteurs

Commandes prédéfinies

La classe offre un certain nombre de commandes listées dans le tableau 1 facilitant la saisie de paires de délimiteurs courants, par exemple pour les normes, les valeurs absolues, etc.

Ces commandes ayant toutes la même syntaxe, seule celle de la commande \norm est détaillée.

$\operatorname{\mathtt{lack}}[\langle paramètre\ de\ taille \rangle] \{\langle argument \rangle\}$

Cette commande affiche la norme de l'(argument).

Par défaut, la hauteur des délimiteurs est automatiquement adaptée à celle de l'(argument) mais il est possible de spécifier en argument optionnel un (paramètre de taille):

- 0 : taille par défaut du délimiteur ¹³;
- 1 ou \big: taille du délimiteur plus grande que la précédente;
- 2 ou \Big: taille du délimiteur plus grande que la précédente;
- 3 ou \bigg: taille du délimiteur plus grande que la précédente;
- 4 ou \Bigg: taille du délimiteur plus grande que la précédente.

$\operatorname{\mathtt{Norm}} \{ \langle argument \rangle \}$

Cette commande est équivalente à \norm[0]{\languarent}.

```
\label{eq:continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous
```

Remarque 7.4 – Indices des paires de délimiteurs qui n'en sont pas pourvues par défaut

Il est toujours possible d'ajouter manuellement un indice à une commande de paire de délimiteurs qui n'en est pas pourvue par défaut.

```
\end{equation} $$ \operatorname{frac}_A}_2}_3 $$ \end{equation} $$ \left\| \frac{A}{2} \right\|_3 $$
```

13. Taille du délimiteur en mode texte.

7. Commandes propres aux mathématiques

Commandes à définir

Il est possible de définir de nouvelles commandes facilitant la saisie de paires de délimiteurs au moyen de la commande \NewPairedDelimiter \(^{\topp_p.19}\).

```
\NewPairedDelimiter{\langle commande \rangle} {\langle options \rangle}
```

Cette commande définit une (commande) similaire à la commande \norm mais dont les délimiteurs gauche et droit et l'indice sont ceux spécifiés en (options) au moyen des clés left, right et subscript.

```
left=\langle délimiteur \rangle (pas de valeur par défaut, initialement vide)

Cette clé permet de spécifier le délimiteur gauche de la \langle commande \rangle créée
par \NewPairedDelimiter.
```

```
right=\langle délimiteur \rangle (pas de valeur par défaut, initialement vide)

Cette clé permet de spécifier le délimiteur droit de la \langle commande \rangle créée
par \NewPairedDelimiter.
```

```
subscript=(indice) (pas de valeur par défaut, initialement vide)

Cette clé permet de spécifier l'indice de la (commande) créée par \NewPairedDelimiter.
```

```
\NewPairedDelimiter{\floor}{
  left=\lfloor,
  right=\rfloor,
  subscript=\text{eff}
}
```

7.7 Opérateurs

Opérateurs prédéfinis

\dif

Cette commande affiche l'opérateur différentiel employé notamment dans les intégrales : « d ».

```
\label{eq:continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous
```

\grad

Cette commande affiche le gradient :

- sous la forme « grad » par défaut;
- sous la forme « ∇ » si la valeur nabla est passée à la clé gradient en argument de la commande \articlesetup $^{\rightarrow p.4}$.

gradient=grad|nabla (pas de valeur par défaut, initialement grad)

Cette clé permet de spécifier la façon dont est affiché le gradient grâce à la commande \grad.

\Div

Cette commande affiche la divergence : « div ».

Remarque 7.5 – Pas de commande \div pour la divergence

La commande \div est déjà définie dans LATEX et ne peut donc pas être utilisée pour la divergence.

\curl

Cette commande affiche le rotationnel : « rot ». Elle a pour alias \rot.

```
\begin{align} \\ \begin{align
```

7. Commandes propres aux mathématiques

\supp

Cette commande affiche le support (d'une fonction, d'une mesure, etc.) : $\mbox{$\tt w$ supp $\tt w$}.$

Opérateurs à définir

Il est possible de définir de nouveaux noms d'opérateurs au moyen de la commande usuelle \DeclareMathOperator.

```
\DeclareMathOperator{\langle commande \rangle}{\langle nom \rangle}
```

Cette commande définit la (commande) qui affiche l'opérateur nommé (nom).

\DeclareMathOperator{\cat}{Cat}

A standard example is $\c s$, the \$2\$-category of all (small) categories.

A standard example is Cat, the 2-category of all (small) categories.

(Usage avancé) Précautions en cas d'opérations binaires non courantes

Si, dans des opérations binaires, un opérateur ¹⁴ est suivi par un opérateur binaire courant de L^AT_EX (\circ, \cdot, \wedge, etc.), les espaces horizontales les séparant seront correctes.

En revanche, si l'opérateur binaire impliqué n'est pas courant, il convient de le déclarer au moyen de la commande \BinaryOperators.

\BinaryOperators{\langle operateurs binaires \rangle}

Cette commande assure que les *(opérateurs binaires)* ¹⁵ seront, dans des opérations binaires, correctement espacés des opérateurs les précédant.

\newcommand{\mybinop}{\mathbin{@}}

^{14.} Prédéfini ou défini au moyen de la commande \DeclareMathOperator.

^{15.} Séparés par des virgules.

```
\begin{tabular}{1@{ : }1}
    $\grad \cdot F$ & bon \\
    $\grad \mybinop F$ & mauvais \\
    \BinaryOperators{\mybinop}%
    $\grad \mybinop F$ & bon (grâce à \verb|\BinaryOperators{\mybinop}|)
\end{tabular}

grad ·F : bon
    grad @F : mauvais
    grad @F : bon (grâce à \BinaryOperators{\mybinop})
```

7.8 Divers

Remarque 7.6 – Commandes propres au français (bis)

Les commandes suivantes ne sont définies redéfinies que pour les articles en français.

```
\leq
Cette commande affiche « ≤ ».

\geq
Cette commande affiche « ≥ ».
```

7.9 Environnements de type « théorème »

Pour faciliter la composition des théorèmes et objets analogues, la classe nwejmart fournit des environnements prêts à l'emploi et permet d'en créer de nouveaux si besoin est (cf. commande \newtheorem \newtheorem \newtheorem).

Environnements de type « théorème » prédéfinis

Le tableau 2 page ci-contre liste les théorèmes et objets analogues prédéfinis par la classe nwejmart avec :

en colonne 1 le nom des environnements correspondants;

7. Commandes propres aux mathématiques

Titre (ici en français)
Théorème
Corollaire
Conjecture
Proposition
Lemme
Axiome
Définition
Remarque
Exemple
Notation
Preuve

Table 2 – Environnements de type « théorème » fournis

en colonne 2 leurs titres récurrents (automatiquement traduits dans la langue de l'article).

Remarque 7.7 – « Théorèmes » non numérotés

Chacun des environnements du tableau 2 admet une version étoilée créant une version non numérotée de l'objet de type « théorème » correspondant.

```
\begin{theorem}
  Tout espace métrisable séquentiellement compact est compact.
\end{theorem}
\begin{definition}[congruence modulo $n$]
  Soit $n$ un entier supérieur ou égal à $2$. Deux entiers $a$ et $b$
  sont dits congruents modulo $n$ si $a - b \in n\bbZ$
\end{definition}
\begin{remark*}
  Une des plus belles relations mathématiques est :
  \[
    e^{i\pi}+1=0.
  \]
\end{remark*}
```

Style	Titre récurrent	Contenu	« Théorèmes » concernés
theorem	gras, romain, numéroté	italique	théorèmes, corollaires, conjectures, propositions, lemmes, axiomes
definition	gras, romain, numéroté	romain	définitions, remarques, exemples, notations
proof	non gras, italique, non numéroté	romain, terminé par un carré blanc	preuves

Table 3 – Styles de « théorèmes » fournis

\begin{proof}

Tout ce qui est rare est cher. Or un cheval bon marché est rare. Donc un cheval bon marché est cher.

\end{proof}

Théorème 1 – Tout espace métrisable séquentiellement compact est compact.

Définition 1 (congruence modulo n**)** – Soit n un entier supérieur ou égal à 2. Deux entiers a et b sont dits congruents modulo n si $a - b \in n\mathbb{Z}$

Remarque – Une des plus belles relations mathématiques est :

$$e^{i\pi} + 1 = 0$$
.

Preuve. Tout ce qui est rare est cher. Or un cheval bon marché est rare. Donc un cheval bon marché est cher. \Box

On remarque dans l'exemple précédent que les « théorèmes » ont des mises en forme variables. La classe nwejmart fournit effectivement trois styles de « théorèmes », theorem, definition et proof, dont les caractéristiques sont indiquées au tableau 3.

Environnements de type « théorème » personnels

Si les environnements de « théorème » fournis par la classe ne suffisent pas, la commande \newtheorem \disperse p. 25 permet d'en créer de nouveaux.

7. Commandes propres aux mathématiques

```
\newtheorem [\langle option(s) \rangle] \{\langle nom \rangle\}
```

Cette commande crée un nouvel environnement LATEX, (nom), destiné à la composition d'un « théorème » dont, par défaut :

- le titre récurrent est $\langle Nom \rangle^{16}$;
- le style est theorem.

Cette commande crée également l'environnement étoilé $\langle nom \rangle *$ produisant des occurrences *non* numérotées de ce « théorème ».

Si les valeurs par défaut du titre récurrent ($\langle Nom \rangle$) ou du style (theorem) ne conviennent pas, il suffit spécifier celles souhaitées en $\langle option(s) \rangle$ au moyen des clés title et style suivantes.

title=\langle titre récurrent \rangle (pas de valeur par défaut, initialement vide)

Cette clé permet de spécifier un \langle titre récurrent \rangle différent de \langle Nom \rangle,
valable quelle que soit la langue de l'article.

Cette clé permet de spécifier le style du « théorème » à créer, au moyen des valeurs theorem, definition et proof.

Si besoin est, il est même possible de spécifier des titres récurrents différents selon la langue utilisée au moyen des clés suivantes :

```
title/english=\langle titre récurrent en anglais \rangle (pas de valeur par défaut, initialement vide)

title/french=\langle titre récurrent en français \rangle (pas de valeur par défaut, initialement vide)

title/german=\langle titre récurrent en allemand \rangle (pas de valeur par défaut, initialement vide)

title/dutch=\langle titre récurrent en néerlandais \rangle (pas de valeur par défaut, initialement vide)
```

Ces clés permettent de spécifier un $\langle titre\ r\'ecurrent \rangle$ différent de $\langle Nom \rangle$ pour la langue correspondante.

```
\newtheorem{article}
\newtheorem[title/french=Fait,style=definition]{fact}
```

```
\begin{article}[dit premier]
Les hommes naissent et demeurent libres et égaux en droits [...]
```

^{16.} C'est-à-dire, quelle que soit la langue de l'article, le (nom) de l'environnement LAT_EX dont l'initiale est en majuscule.

```
\end{article}
\begin{fact*}
Tout ce qui est rare est cher.
\end{fact*}
\begin{fact}
Un cheval bon marché est rare.
\end{fact}

Article 1 (dit premier) - Les hommes naissent et demeurent libres et égaux en droits [...]

Fait - Tout ce qui est rare est cher.

Fait 1 - Un cheval bon marché est rare.
```

7.10 Listes d'hypothèses ou d'assertions

Dans les articles en mathématiques, il est fréquent que les auteurs aient à lister des assertions ou des hypothèses et à s'y référer. Pour ce faire, la classe nwejmart fournit deux environnements qui s'emploient comme l'habituel environnement enumerate de listes ordonnées (numérotées) : assertions et hypothèses, dans lesquels chaque assertion ou hypothèse est introduite par la commande \item.

```
\begin{assertions}
    ⟨assertions⟩
\end{assertions}
```

Cet environnement compose une liste d'assertions.

Cet environnement compose une liste d'hypothèses.

```
\begin{axiom}\label{mon-axiom}
  Chaque assertion suivante est admise.
  \begin{assertions}
  \item\label{rare-cher} Tout ce qui est rare est cher.
  \item\label{cheval} Un cheval bon marché est rare.
```

8. Commandes généralistes

```
\end{assertions}
\end{axiom}
En vertu des \vref{rare-cher,cheval} de l'\vref{mon-axiom},
un cheval bon marché est cher.
```

Axiome 1 – Chaque assertion suivante est admise.

- (A_1) Tout ce qui est rare est cher.
- (A₂) Un cheval bon marché est rare.

En vertu des assertions (A_1) et (A_2) de l'axiome 1, un cheval bon marché est cher.

8 Commandes généralistes

En plus des commandes propres aux mathématiques, la classe nwejmart fournit des commandes généralistes destinées à faciliter la saisie d'un article à paraître dans la NWEJM.

\ie(*)

Cette commande affiche l'expression « c'est-à-dire » traduite dans la langue de l'article, sous sa forme :

non étoilée : en version abrégée « c.-à-d. »;
étoilée : en version non abrégée « c'est-à-dire ».

\Ie(*)

Cette commande affiche l'expression « C'est-à-dire » traduite dans la langue de l'article, sous sa forme :

non étoilée: en version abrégée « C.-à-d. »;étoilée: en version non abrégée « C'est-à-dire ».

\century(*){\(\langle num\'ero\\\)}

Cette commande affiche l'ordinal du $\langle num\'ero \rangle^{17\,18}$ d'un siècle, suivi du mot « siècle » traduit dans la langue de l'article et de la mention éventuelle qu'il s'agit d'un siècle précédant notre ère. Ainsi :

^{17.} Ce numéro doit être un nombre entier non nul, le cas échéant négatif.

^{18.} En français et en allemand, (numéro) est composé en chiffre romain et en petites capitales.

```
Au \century{-1}, [...]. Plus tard, au \century{8}, [...]

Au rer siècle av. J.-C., [...]. Plus tard, au viir siècle, [...]
```

Sa version étoilée n'affiche que l'ordinal (sauf si le \(\numetro\) est négatif). Ainsi :

```
L'agriculture au \century*{-1} était [...].
La poésie du \century*{19} aura marqué [...]

L'agriculture au rer siècle av. J.-C. était [...]. La poésie du xixe aura marqué [...]
```

$\aside(*)\{\langle texte \rangle\}$

Cette commande permet de composer du *(texte)* entre tirets longs, pour une « incise » (un peu à la manière de parenthèses).

Sous sa forme non étoilée, elle insère le (texte) entre deux tirets longs.

Sous sa forme étoilée, elle fait (seulement) précéder le *\langle texte \rangle* d'un tiret, ce qui est à utiliser en fin de phrase.

Ainsi:

```
Des expériences \aside{dans} le monde \end{enquote} ont même été suscitées par des expériences numériques.
```

Des expériences — dans le monde « réel » — ont même été suscitées par des expériences numériques.

et:

```
On soupçonne que non \aside*{par exemple on s'attend à ce que $1/\pi$ ne soit pas une période}.
```

On soupçonne que non — par exemple on s'attend à ce que $1/\pi$ ne soit pas une période.

\nwejm

Cette commande affiche, sous sa forme :

```
non étoilée: la version abrégée « мwejм »;
```

9. Sélection d'outils fournis par des packages tiers

étoilée: la version non abrégée « North-Western European Journal of Mathematics ».

9 Sélection d'outils fournis par des packages tiers

Cette section donne une liste d'outils (commandes et environnements) fournis par des packages automatiquement chargés par la classe nwejmart ¹⁹.

Avertissement 9.1 – Liste des fonctionnalités des packages tiers non exhaustive

Cette liste est non exhaustive:

- seule une infime partie des packages existants est chargée par la classe;
- seuls certains packages chargés par la classe sont cités;
- seules certaines fonctionnalités des packages cités sont décrites. Le lecteur souhaitant en savoir davantage est invité à lire la documentation de ces packages.

9.1 Références croisées

Le package cleveref, utilisé conjointement avec le package varioref, rend la commande \vref de ce dernier très puissante.

\vref{\label\}

Cette commande affiche le numéro d'un objet 20 labellisé par la commande \label{label} et :

- affiche (ou pas selon le contexte) le numéro de la page où se situe cet objet ²¹;
- détecte la nature de cet objet et fait précéder le numéro de celui-ci du mot clé correspondant ²² automatiquement traduit dans la langue de l'article ²³;

^{19.} La annexe B page 37 liste ceux dont les fonctionnalités peuvent être utiles aux auteurs.

^{20.} Section, équation, théorème, figure, tableau, etc.

^{21.} Fonctionnalité fournie par le package varioref.

^{22.} Fonctionnalité fournie par le package cleveref.

^{23.} Fonctionnalité fournie par la classe nwejmart.

— fait de la référence à l'objet (numéro et éventuel numéro de page) un lien hypertexte vers l'objet ²⁴.

```
[...] on se reportera à la \vref{sec-canevas-de-fichier} pour un canevas de fichier source [...]

[...] on se reportera à la annexe A page 36 pour un canevas de fichier source [...]
```

9.2 «Équations» (non-)numérotées

Pour les « équations », le package amsmath fournit les environnements mathématiques :

- equation, align, gather, multline et flalign qui numérotent leur contenu;
- equation*, align*, gather*, multline* et flalign* qui ne numérotent pas leur contenu;

les premiers étant à utiliser si (et seulement si, théoriquement) les contenus correspondants font l'objet de références croisées.

Avoir à choisir entre les versions étoilées ou pas présente au moins deux inconvénients pour l'utilisateur :

- 1. cela l'oblige à se poser à chaque fois la question de la numérotation de son équation;
- 2. son choix peut ultérieurement s'avérer caduc ²⁵

Pour pallier cela, le package autonum :

- 1. permet de ne recourir qu'aux environnements non-étoilés;
- 2. assure automatiquement que les « équations » effectivement numérotées seront celles, et seulement celles, s'avérant faire l'objet de références croisées au sein du document.

```
L'\vref{euler-identy} mérite une référence croisée.
\begin{equation}\label{euler-identy}
  \E[\I\pi]+1=0
\end{equation}
```

^{24.} Fonctionnalité fournie par le package hyperref.

^{25.} Et donc nécessiter de passer par exemple d'un environnement étoilé à un non-étoilé — donc avec ajout d'un label.

9. Sélection d'outils fournis par des packages tiers

```
C'est bien la seule ici.  \begin{array}{l} \text{begin} \{ \text{equation} \} \\ \text{label} \{ \text{not-interesting} \} \\ \text{o=0} \\ \text{lend} \{ \text{equation} \} \\ \text{Malheureusement.} \\ \text{begin} \{ \text{equation} \} \\ \text{1=1} \\ \text{lend} \{ \text{equation} \} \\ \\ \text{L'équation (1) mérite une référence croisée.} \\ \\ \text{e}^{i\pi} + 1 = 0 \\ \\ \text{C'est bien la seule ici.} \\ \\ \text{0=0} \\ \\ \text{Malheureusement.} \\ \\ \text{1=1} \\ \end{array}
```

9.3 Acronymes

Il est fréquent que des acronymes doivent figurer dans un article de mathématiques et le package glossaries propose pour cela une fonctionnalité à la fois très efficace et très simple : il suffit de recourir à ses commandes :

\newacronym pour définir un acronyme :

 $\glue{gls}^{\rightarrow p.32}$ (ou $\acrshort^{\rightarrow p.32}$) pour afficher un acronyme.

```
\label{local_new_acronym} $$ \operatorname{courte} {\langle cle \rangle} {\langle forme\ courte \rangle} {\langle forme\ longue \rangle} $$
```

Cette commande, à utiliser de préférence en préambule, définit un acronyme où :

- 1. $\langle clé \rangle$ identifie l'acronyme de manière unique dans le document ²⁶;
- 2. \(\(forme \) courte \(\) est l'acronyme en lui-même;
- 3. *(forme longue)* est la signification de l'acronyme.

^{26.} À l'auteur de veiller à ne pas utiliser deux fois la même clé pour identifier des acronymes distincts.

Avertissement 9.2 – Forme courte des acronymes : en bas de casse

La (*forme courte*) d'un acronyme est à saisir exclusivement en bas de casse (en minuscules) car elle sera en fait composée en petites capitales.

$\gls{\langle clé \rangle}$

Cette commande affiche l'acronyme identifié par $\{\langle clé \rangle\}$ selon le principe suivant :

- la 1^{re} occurrence de cette commande dans le document affiche l'acronyme sous sa forme *complète*, c'est-à-dire sa \(\forme\) longue\) suivie de sa \(\forme\) courte\) entre parenthèses;
- 2. les occurrences suivantes affichent l'acronyme uniquement sous (forme courte).

\newacronym{bap}{bap}{bounded approximation property}

```
\begin{enumerate}
\item \gls{bap},
\item \gls{bap}.
\end{enumerate}
1. bounded approximation property (BAP),
2. BAP.
```

$\acrshort{\langle clé \rangle}$

Cette commande affiche la $\langle forme \ courte \rangle$ (seule) de l'acronyme, quel que soit le contexte ²⁷.

Remarque 9.1 - Commande \acrshort: utile dans un titre

La commande \acrshort peut être utile notamment dans le titre d'un article où l'on ne souhaite pas que soit détaillée la forme complète d'un acronyme.

Le package glossaries fournit bien d'autres commandes et offre bien d'autres fonctionnalités ²⁸.

^{27.} C'est-à-dire même si c'est la 1^{re} fois que l'acronyme est utilisé dans le document.

^{28.} Pour plus de détails, cf. par exemple Bitouzé, 2016b, Conférence LATEX nº 7.

9.4 Guillemets, citations

Le package csquotes est dédié aux citations, formelles et informelles, d'extraits de textes. Il propose notamment la commande \enquote^{-, p. 33} suivante, simple d'emploi.

$\ensuremath{\ensuremath{\mathsf{enquote}}} \langle texte \rangle$

Cette commande compose le $\langle texte \rangle$ entre guillemets, automatiquement adaptés :

- aux standards typographiques de la langue en cours. On pourra donc l'utiliser dès que du texte est à mettre entre guillemets;
- au niveau (1 ou 2) de « citation » en cas d'emboîtement. On pourra donc également l'utiliser dès que du texte est à citer de façon informelle.

```
Il lui répondit : \enquote{Courteline disait: \enquote{Passer
    pour un idiot aux yeux d'un imbécile est une volupté de fin
    gourmet.}}

Il lui répondit : « Courteline disait : "Passer pour un idiot aux yeux d'un
imbécile est une volupté de fin gourmet." »
```

$\blockcquote{\langle clé \rangle}{\langle extrait \rangle}$

Cette commande permet de citer un $\langle extrait \rangle$ de façon formelle ²⁹, la référence bibliographique correspondante devant figurer dans un des fichiers .bib ajoutés ³⁰ et y étant identifiée par la clé $\langle clé \rangle$.

```
\citeauthor{Bitouze} précise que :
\blockcquote{Bitouze}{%
  \textins{Cette} commande compose les citations en détachant
  automatiquement du paragraphe courant celles qui sont
  longues\footnote{Par défaut, ce sont celles
    dépassant 3~lignes.}.%
}.

BITOUZÉ précise que : « [Cette] commande compose les citations en
  détachant automatiquement du paragraphe courant celles qui sont
  longues a. » b.
```

^{29.} C'est-à-dire avec précision de la source.

^{30.} Au moyen de la commande \addbibresource

- a. Par défaut, ce sont celles dépassant 3 lignes.
- b. Bitouzé, 2016a, Conférence LATEX nº 6.

La commande \blockcquote $^{\rightarrow p. 33}$ admet des arguments optionnels permettant d'ajouter du texte $\langle antérieur \rangle$ et/ou $\langle postérieur \rangle$ à la citation d'extrait 31 .

9.5 Adresses Web (URL)

Le package hyperref fournit (entre autres) la commande \url qui permet de facilement afficher des adresses Web, aussi appelées « Uniform Resource Locator (URL) », même si elles comportent des caractères spéciaux de TEX (#, %, _, ~, &, etc.) : ces caractères peuvent donc être saisis tels quels, sauf si la commande \url est utilisée dans l'argument d'une autre commande ³² auquel cas les caractères # et % sont alors à faire précéder de la commande « d'échappement » \ (contre-oblique).

\url{\(\adresse Web\)}

Cette commande affiche l' $\langle adresse \ Web \rangle$ saisie telle quelle et fait d'elle un lien hypertexte.

Nous renvoyons aux instructions aux auteurs sur notre site Web \url{http://math.univ-lille1.fr/~nwejm/#Authors}.

Nous renvoyons aux instructions aux auteurs sur notre site Web http://math.univ-lille1.fr/~nwejm/#Authors.

9.6 Listes en ligne

Le lecteur est certainement familier des environnements **itemize**, **enumerate** et **description** permettant de créer des listes respectivement non ordonnées ³³, ordonnées ³⁴ et « de description ». Le package enumitem fournit des versions étoilées de ces environnements qui composent ces listes « en ligne », c'est-à-dire au sein d'un même paragraphe ³⁵.

^{31.} Pour plus de détails, cf. par exemple Bitouzé, 2016a, Conférence LATEX nº 6.

^{32.} Par exemple \foonote.

^{33. «}À puces».

^{34.} C'est-à-dire numérotées

^{35.} Le but premier de ce package est de personnaliser les listes mais cela est déconseillé dans le cadre du nwejm car cela pourrait contrevenir à la marche typographique qu'il a adoptée.

9. Sélection d'outils fournis par des packages tiers

Cet environnement compose une liste « à puces » en ligne.

Cet environnement compose une liste « numérotée » en ligne.

Cet environnement compose une liste « de description » en ligne.

```
\begin{enumerate}
\item Les données que jai rassemblées [...]
\item Les données que jai recueillies sont
\begin{enumerate*}
\item disponibles publiquement sur internet : pages Web et CV des
    conférenciers ;
\item accessibles par Wikipédia, par le précieux
    \enquote{mathematics genealogy project}
    (\url{http://genealogy.math.ndsu.nodak.edu/}) ;
\item pour 60 des conférenciers pour lesquelles mes informations
    étaient trop lacunaires, [...].
\end{enumerate*}
\end{enumerate}
```

- 1. Les données que j'ai rassemblées [...]
- 2. Les données que j'ai recueillies sont (a) disponibles publiquement sur internet : pages Web et CV des conférenciers; (b) accessibles par Wikipédia, par le précieux « mathematics genealogy project » (http://genealogy.math.ndsu.nodak.edu/); (c) pour 60 des conférenciers pour lesquelles mes informations étaient trop lacunaires, [...].

A Canevas de fichier source typique

Le lecteur souhaitant écrire un article pour le *North-Western European Journal of Mathematics* trouvera ci-dessous un canevas de fichier source qui est un modèle typique d'article standard où les commandes et environnement moins fréquents ont été mis en commentaire. Il est attaché au fichier PDF de la présente documentation ³⁶.

```
Canevas de fichier source typique
% This is a template that may be used for the articles submitted to the
% North-Western European Journal of Mathematics.
% The language of the article is by default English. Should it be French, German
% or Dutch instead, it would be specified as \documentclass' option.
\documentclass[
% french % If the language of the article will be French
% german % If the language of the article will be German
% dutch % If the language of the article will be Dutch
]{nwejmart}
% Specify your own bibtex file, preferrably at 'biblatex' format (don't forget
% the '.bib' extension below) in the argument of the \addbibresource command.
\addbibresource{}
% Should acronyms be used in the article, define them thanks to \newacronym
% command from 'glossaries' package as follows:
% - 1st argument: label of the acronym (also called key),
% - 2nd argument: short form of the acronym (lowercase!),
% - 3rd argument: long form of the acronym,
\% and use them with \gls\{label\} (or, if needed, with \acrshort\{label\}) .
% See 'glossaries' package's documentation for more details.
% \newacronum{}{}
\begin{document}
% Title of the article. A short form (that will be displayed in the headers and
% in the volume's TOC) may be specified as optional argument.
\title{}
% Subtitle of the article, if any. A short form may be specified as optional
% \subtitle{}
% Author(s) of the article:
% - one \author command per author,
% - mandatory argument entered as 'Last Name, First Name'.
% Use the key-value 'affiliation={affiliation}' optional argument for each
% affiliation of the author. An affiliation can be tagged
% ('affiliation=[taq]{affiliation}') and reused later
% (affiliation tagged = \{tag\}).
\author[affiliation={}]{, }
% \author[affiliation={}]{,}
```

^{36.} Pour l'extraire, il devrait suffire de cliquer sur l'icône ci-dessous. Il peut également être copié-collé : la plupart des afficheurs por permettent de sélectionner et de copier du texte.

```
% The abstract is entered as usually.
\begin{abstract}
\end{abstract}
% The keywords are entered thanks to \keywords command, as a comma separated list.
\keywords{}
% The Mathematical Subject Classification (MSC) are entered thanks to \msc
% command, as a comma separated list.
% The title is made as usually. Be aware that author(s) will be displayed or
% updated only if a 'biber' run (cf. 'nwejm''s documentation for more details).
% Acknowledgments, if any, are entered thanks to \acknowledgments command (and
% will be displayed just before the bibliography, thanks to the
% \printbibliography command).
% \acknowledgments{}
% Here comes the article's content.
\% The \printbibliography command (from 'biblatex' package) displays the list of
% references (preceded by the acknowledgments, if any)
\printbibliography
\end{document}
```

B Packages chargés (ou pas) par la classe

B.1 Packages chargés par la classe

On a vu que, pour plusieurs de ses fonctionnalités, la classe nwejmart s'appuie sur des packages qu'elle charge automatiquement. Ceux dont les fonctionnalités peuvent être utiles aux auteurs d'articles du NWEJM sont répertoriés dans la liste suivante qui indique leur fonction et le cas échéant la ou les options avec lesquelles ils sont chargés.

En sus des outils propres à la classe nwejmart, tous ceux fournis par ces différents packages sont donc à disposition des auteurs de la мwejм.

^{37.} Sous forme de warnings.

```
option par défaut : noDcommand;
graphicx: inclusion d'images;
adjustbox: ajustement de la position de boîtes, par exemple d'images;
xspace: définition de commandes qui ne « mangent » pas l'espace qui suit;
array: extension (et corrections de bogues) des environnements de tableaux;
booktabs: tableaux d'allure professionnelle;
csquotes: citations d'extraits informelles et formelles <sup>38</sup>:
      option par défaut : autostyle;
      réglage par défaut \SetCiteCommand{\autocite};
biblatex: gestion puissante de la bibliographie;
datetime2: formats de dates et de (zones de) temps:
      option par défaut : useregional;
hyperref: support pour les liens hypertextes <sup>39</sup>:
      option par défaut : hidelinks, hypertexnames(=false);
glossaries: création de glossaires et (listes d')acronymes:
      option par défaut : nowarn;
varioref et cleveref : références croisées intelligentes <sup>40</sup>.
```

B.2 Packages non chargés par la classe

La liste suivante, loin d'être exhaustive, répertorie des packages non chargés par la classe nwejmart mais pouvant se révéler utiles aux auteurs. En outre, lorsqu'ils sont chargés manuellement par l'utilisateur, certains d'entre eux se voient fixés par la classe nwejmart des options ou réglages dont les plus notables sont précisés.

```
    tikz-cd: création simple de diagrammes commutatifs de très haute qualité <sup>41</sup>;
    pgfplots: création simple de graphiques (de dimensions 2 ou 3) de très haute qualité pour représenter des fonctions ou des données expérimentales;
    siunitx: gestion des nombres, angles et unités, et alignement vertical sur le sépara-
```

teur décimal dans les tableaux :

option par défaut :

^{38.} Avec citation des sources, cf. section 9.4 page 33.

^{39.} Cf. section 9.5 page 34.

^{40.} Cf. section 9.1 page 29.

^{41.} Le package xy, souvent utilisé pour de tels diagrammes, est incomptible avec la présente : cf. annexe C page suivante.

C. Incompatibilités

```
    detect-all;
    locale=FR ou UK ou DE selon la langue de l'article;
    listings: insertion de listings informatiques;
    todonotes: insertion de « TODO » 42.
```

C Incompatibilités

Pour des raison techniques, le NWEJM n'accepte pas de fichier source .tex chargeant le package xy et la classe nwejmart émet une erreur si tel est le cas. L'utilisateur ayant à composer des diagrammes « de type matriciel », notamment des diagrammes commutatifs, est invité à recourir au package tikz-cd à la fois moderne et convivial.

D Notations, syntaxe, terminologie et codes couleurs

Nous précisons ici les notations, syntaxe, terminologie et codes couleurs de la présente documentation.

D.1 Commandes, environnements, clés, valeurs

Les commandes, environnements, clés et valeurs de clés sont systématiquement composés en fonte à chasse fixe. En outre, pour plus facilement les distinguer, ils figurent avec des couleurs propres :

```
les commandes en bleu : \commande;
les environnements en « sarcelle » : environnement;
les clés en pourpre : clé;
les valeurs des clés en violet : valeur.
```

D.2 Arguments génériques

Pour expliquer le rôle d'une commande, il est parfois nécessaire d'indiquer à quoi celle-ci s'applique, autrement dit quel en est l'argument générique. Un tel argument est composé :

```
— en fonte à chasse fixe;
```

^{42.} Rappels de points qu'il ne faut pas oublier d'ajouter, de compléter, de réviser, etc.

- en italique;
- entre chevrons simples;

le tout en marron, ainsi : (argument générique).

D.3 Liens hypertextes

Les liens hypertextes figurent en couleur, ainsi : lien hypertexte. La plupart des références aux commandes, environnements et clés définis dans la présente documentation, sont des liens hypertextes, surmontés du numéro de page où se trouve la cible correspondante (sauf si elle se situe sur la même page) :

- \author $\rightarrow p.6$:
- $abstract^{\rightarrow p.8}$.

D.4 Éléments « obligatoires »

L'icône \triangle , figurant en regard de certains éléments (commandes ou environnements), indique que ceux-ci sont « obligatoires ».

D.5 Codes sources

Les exemples qui illustrent la présente documentation sont constitués de codes sources et, le cas échéant, des « copies d'écran » correspondantes.

Ces codes sources figurent dans des cadres, pouvant comporter un titre, de couleur bleu :

— non ombrés s'ils doivent être saisis dans le corps du document;

```
\langle (code source)
\langle titre \rangle (code source)
```

— ombrés s'ils doivent être saisis en préambule du fichier.

```
(code source à insérer en préambule)
```

```
\langle titre 
angle \langle code source à insérer en préambule 
angle
```

D.6 Espaces dans les codes sources

Pour éviter certaines confusions, les espaces dans les codes sources devant être saisis au clavier sont parfois matérialisés au moyen de la marque ⊔.

D.7 Options

La présente classe, ainsi que certaines de ses commandes et certains de ses environnements, peuvent être modulés au moyen d'options, ou listes d'options (séparées par des virgules). Ces options peuvent se présenter sous la forme $\langle clé \rangle = \langle valeur \rangle$ et la $\langle valeur \rangle$ passée à une $\langle clé \rangle$ peut être :

libre. Si une telle $\langle cl\acute{e} \rangle$ est (pour l'exemple) nommée freekey, elle est alors documentée selon la syntaxe suivante :

imposée (parmi une liste de valeurs possibles). Si une telle (clé) est (pour l'exemple) nommée choicekey et de valeurs imposées valeur1,..., valeurN, elle est alors documentée selon la syntaxe suivante 43:

Les (valeurs par défaut et initiale) d'une clé sont souvent précisées (entre parenthèses en fin de ligne). Elles indiquent ce que la clé vaut :

par défaut c'est-à-dire lorsque la clé *est* employée, mais *seule* c'est-à-dire sans qu'une valeur explicite lui soit passée;

initialement c'est-à-dire lorsque la clé n'est pas employée.

^{43.} Comme souvent en informatique, la barre verticale séparant les valeurs possibles signifie « ou ».

Références

BITOUZÉ, D. (2016a). Conférence LATEX nº 6. Bibliographie (biber/biblatex), citations d'extraits. Université du Littoral Côte d'Opale. URL: http://gte.univ-littoral.fr/members/dbitouze/pub/latex/diapositives-cours-d/conference-n-6/downloadFile/file/en-ligne6.pdf (cf. p. 10, 33, 34).

BITOUZÉ, D. (2016b). Conférence La TeX nº 7. Glossaires et (liste d')acronymes, index. Université du Littoral Côte d'Opale. URL: http://gte.univ-littoral.fr/members/dbitouze/pub/latex/diapositives-cours-d/conference-n-7/downloadFile/file/en-ligne7.pdf (cf. p. 32).

Index

A	В
\abs, 17	\bbC, 15
abstract, 8	\bbD, 15
\acknowledgements, 9	\bbK, 15
\acrshort, 32	\bbN, 14
\addbibresource, 10, 33	\bbQ, 15
affiliation, 6	\bbR, 15
affiliationtagged, 7	\bbZ, 14
\arccos, 16	\BinaryOperators, 21
\arccosh, 16	\blockcquote, 33
\arcsin, 16	\brc, 17
\arcsin, 16	\brk, 17
	С
\arctan, 16	\cdot, 21
\arctanh, 17	\century(*), 27
Argch, 16	\ch, 16
\Argsh, 16	\circ, 21
\Argth, 17	\cite, 11
\articlesetup, 4	classe
\aside(*), 28	liste
assertions, 26	nwejmart, 2-4, 10, 12, 22, 24,
\author, 6	26, 27, 29, 37–39
\autocite, 11	Clés
autostyle, 38	affiliation, 6
axiom, 23	affiliationtagged,7

Index

autostyle, 38	dutch, 4
detect-all, 39	_
dutch, 4	E
english, 4	\E, 13
french, 4	english, 4
german, 4	\enquote, 33
gradient, 20	enumerate, 26, 34
hidelinks, 38	enumerate*, 35
hypertexnames, 38	Environnements
12tabu, 37	abstract, 8
left, 19	assertions, 26
locale, 39	axiom, 23
ngerman, 4	conjecture, 23
noDcommand, 38	corollary, 23
nowarn, 38	definition, 23
orthodox, 37	description, 34
right, 19	description*, 35
style, 25	enumerate, 26, 34
subscript, 19	enumerate*,35
title, 25	example, 23
title/dutch, 25	hypotheses, 26
title/english, 25	itemize, 34
title/french, 25	itemize*, 35
title/german, 25	lemma, 23
useregional, 38	notation, 23
utf8,3	proof, 23
conjecture, 23	proposition, 23
corollary, 23	remark, 23
\cosh, 16	theorem, 23
\cot, 16	example, 23
\cotan, 16	_
\curl, 20	F
(0111) 20	FR, 39
D	french, 4
DE, 39	G
\DeclareMathOperator, 21	\geq, 22
definition, 23-25	german, 4
description, 34	\gls, 32
description*, 35	\grad, 20
detect-all, 39	gradient, 20
\dif, 19	gradient, 20
\Div, 20	Н
\div, 20	hidelinks, 38
. ,	

hypertexnames, 38	nowarn, 38
hypotheses, 26	\nwejm, 28
I	0
\I, 13	orthodox, 37
\Ie(*), 27	,
\ie(*), 27	P
\item, 26	package
itemize, 34	liste
itemize*, 35	adjustbox, 38
,	amsmath, 12, 30
K	amssymb, 12
\keywords, 8	amsthm, 13
	array, 38
L	autonum, 30
12tabu, 37	babel, 4
left, 19	biblatex, 6, 10, 11, 38
lemma, 23	booktabs, 38
\leq, 22	cleveref, 29, 38
\leqgeq, 17	csquotes, 33, 38
\lg(*),14	datetime2, 38
\llnorm, 17	enumitem, 34
\lnorm, 17	glossaries, 31, 32, 38
locale, 39	graphicx, 38
\log(*),14	hyperref, 30, 34, 38
\lpnorm, 17	inputenc, 3
\langle, 17	kpfonts, 12, 37
	listings, 39
M	mathrsfs, 12
\maketitle, 8	mathtools, 12
\mathscr, 12	nag, 37
\msc, 8	pgfplots, 38
	siunitx, 38
N	thmtools, 13
nabla, 20	TikZ, 3
\newacronym, 31	tikz-cd, 38, 39
\NewPairedDelimiter, 19	todonotes, 39
\newtheorem, 25	varioref, 29, 38
ngerman, 4	xspace, 38
noDcommand, 38	xy, 38, 39
\norm, 17, 19	\printbibliography, 11
\norm*, 18	proof, 23-25
notation, 23	proposition, 23

Index

\prt, 17	title/english, 25
	title/french, 25
R	title/german, 25
remark, 23	
right, 19	U
\rot, 20	UK, 39
	\url, 34
S	useregional, 38
\set, 15	utf8, 3
\sh, 16	
\sinh, 16	V
style, 25	Valeurs
subscript, 19	DE, 39
\subtitle, 5	definition, 24, 25
\supnorm, 17	FR, 39
\supp, 21	grad, 20
	nabla, 20
T	proof, 24, 25
\tanh, 16	theorem, 24, 25
\textcite, 11	UK, 39
\th, 16	\vref, 29
theorem, 23-25	•
\title, 5, 25	W
title/dutch, 25	\wedge, 21